

est 1872
Beldray®

Notre nettoyeur
vapeur **puissant,**
pratique et
polyvalent



NETTOYEUR VAPEUR

14 EN 1

MANUEL D'UTILISATION

www.beldray.com

Consignes de sécurité

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent toujours être prises.

Vérifiez que la tension indiquée sur la plaque signalétique correspond à celle du réseau local avant de brancher l'appareil sur le secteur.

Les enfants de plus de huit ans et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou dont l'expérience et les connaissances sont insuffisantes peuvent utiliser cet appareil, uniquement s'ils sont sous surveillance ou s'ils ont reçu des instructions quant à l'utilisation sûre et s'ils comprennent les dangers potentiels.

Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.

Sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et sous surveillance, les enfants ne doivent procéder ni au nettoyage ni à la maintenance de l'appareil.

Cet appareil n'est pas un jouet.

Cet appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.

Si le cordon d'alimentation, la prise ou une partie de l'appareil ne fonctionne pas correctement, ou s'il est tombé ou endommagé, seul un électricien qualifié est autorisé à effectuer des réparations. Des réparations hasardeuses peuvent mettre l'utilisateur en danger.

Tenez l'appareil et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants.

Tenez l'appareil hors de portée des enfants lorsqu'il est allumé ou qu'il refroidit.

Tenez l'appareil et son cordon d'alimentation à l'écart de toute source de chaleur ou de tout bord tranchant susceptible d'endommager l'appareil.

Tenez l'appareil à l'écart d'autres appareils émettant de la chaleur.

Veillez à ce que l'appareil ne soit pas exposé à la poussière, aux peluches, aux cheveux ou à tout autre élément susceptible de

réduire la capacité d'émission de l'appareil.

N'immergez pas l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide.

N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées.

N'exposez pas l'appareil à la pluie.

Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché sur l'alimentation secteur.

Ne débranchez pas l'appareil de l'alimentation secteur en tirant sur le cordon d'alimentation ; éteignez-le et débranchez-le à la main.

Ne tirez pas et ne transportez pas l'appareil par son cordon d'alimentation.

N'utilisez pas l'appareil s'il est tombé ou s'il présente des dommages visibles.

N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu.

N'utilisez pas d'accessoires autres que ceux fournis.

N'installez pas de pièces ou d'accessoires autres que ceux fournis avec cet appareil, car cela risquerait de l'endommager.

N'utilisez pas d'accessoires endommagés.

N'utilisez pas cet appareil à l'extérieur.

N'utilisez pas l'appareil dans un espace clos rempli de vapeur provenant de diluants à base d'huile, de substances antimites, de poussières inflammables ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.

N'utilisez pas l'appareil sur du cuir, des meubles ou des sols polis à la cire, des sols karndean, des tissus synthétiques, du velours ou d'autres matériaux délicats sensibles à la vapeur.

N'utilisez pas l'appareil sur des sols durs non scellés ou sur des surfaces traitées à la cire, car ils peuvent perdre leur brillance sous l'action de la chaleur et de la vapeur. Il est toujours recommandé de tester une zone isolée de la surface à nettoyer avant de continuer.

Ne laissez pas l'appareil à la lumière directe du soleil ou dans des conditions d'humidité élevée.

Ne touchez aucune partie de l'appareil qui pourrait devenir chaude pendant son utilisation, car vous pourriez vous blesser.

Ne dirigez pas la vapeur vers des personnes ou des animaux.

Ne dirigez pas la vapeur vers des équipements contenant des composants électriques, tels que l'intérieur des fours.

Soyez prudent lors de l'assemblage d'accessoires équipés de pièces rotatives, car cela pourrait entraîner un blocage.

Éteignez l'appareil et débranchez-le de l'alimentation secteur avant de changer ou d'installer des accessoires.

Débranchez toujours l'appareil après utilisation et avant tout nettoyage ou entretien.

Lorsque l'appareil a été utilisé, vérifiez toujours qu'il a refroidi avant toute intervention de nettoyage ou d'entretien, ou avant de le ranger.

L'utilisation d'une rallonge avec l'appareil est déconseillée.

N'utilisez pas de minuteur externe ni de système de commande à distance avec cet appareil.

Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Il ne doit pas être utilisé à des fins commerciales.

Attention : portez toujours des chaussures adaptées lorsque vous utilisez l'appareil et lorsque vous changez les accessoires. Ne portez pas de chaussons ni de chaussures ouvertes.



L'appareil émet de la vapeur très chaude ; soyez extrêmement prudent lors de son utilisation.

Avertissement : Risque de brûlures.

Risques supplémentaires

D'autres risques non mentionnés dans les consignes de sécurité précédentes peuvent survenir lors de l'utilisation de cet appareil. Ces risques peuvent survenir en cas d'utilisation inappropriée ou prolongée de l'appareil.



Vapeur



Attention : surface chaude

Entretien et maintenance

Avant de procéder à un nettoyage ou à une maintenance, débranchez le nettoyeur vapeur de l'alimentation secteur et laissez-le refroidir suffisamment.

Videz toute l'eau du réservoir d'eau.

Nettoyer le corps principal du nettoyeur vapeur avec un chiffon doux et humide, et laissez-le sécher complètement.

Nettoyez la tête triangulaire du nettoyeur vapeur à l'eau chaude savonneuse ; rincez et séchez soigneusement.

Les accessoires ne doivent pas être placés au lave-vaisselle. N'utilisez pas de produit nettoyant ou de détergent agressif ou abrasif.

Les serpillières en microfibre sont lavables en machine à basse température.

Détartrage du réservoir d'eau et élimination du calcaire

Si vous habitez dans une région caractérisée par une eau dure, des dépôts de calcaire peuvent commencer à s'accumuler à l'intérieur du réservoir d'eau ou des accessoires. Dans ce cas, il est recommandé d'utiliser de l'eau déminéralisée avec le nettoyeur vapeur.

Du calcaire peut s'accumuler avec le temps et affecter les performances et la durée de vie du nettoyeur vapeur. Il est recommandé d'éliminer le calcaire au moins une fois par mois. Utilisez une solution de détartrage adaptée pour le nettoyeur vapeur. Suivez toujours les instructions du fabricant.

Description des pièces



- | | | | |
|-----|---|-----|--|
| 1. | Corps principal du nettoyeur vapeur 14 en 1 | 13. | Réservoir d'eau |
| 2. | Boîtier du nettoyeur vapeur | 14. | Bouchon du réservoir d'eau |
| 3. | Poignée du nettoyeur vapeur | 15. | Bouton(s) de déverrouillage du réservoir d'eau |
| 4. | Loquet de dégagement du corps principal | 16. | Bouton marche/arrêt |
| 5. | Extension de poignée | 17. | Voyant(s) de température |
| 6. | Bouton de déverrouillage de la poignée | 18. | Commande de vapeur réglable |
| 7. | Bouton de déverrouillage de la charnière flexible | 19. | Buse à vapeur |
| 8. | Clip inférieur de rangement du cordon | 20. | Petite brosse ronde |
| 9. | Clip supérieur de rangement du cordon | 21. | Grande brosse ronde |
| 10. | Tête triangulaire | 22. | Buse droite |
| 11. | Bouton de déverrouillage de la tête du nettoyeur vapeur | 23. | Buse coudée |
| 12. | Bouton de déverrouillage de l'accessoire | 24. | Outil à joints |
| | | 25. | Raclette |
| | | 26. | Défroisseur pour vêtements et tissus d'ameublement |
| | | 27. | Raclette pour fenêtres/miroirs |
| | | 28. | Serpillère(s) en microfibre |
| | | 29. | Verre doseur |
| | | 30. | Adaptateur pour tapis et moquettes |

Mode d'emploi

Avant la première utilisation

Avant d'utiliser le nettoyeur vapeur pour la première fois, nettoyez sa surface extérieure avec un chiffon doux et humide et séchez-la complètement.

N'immergez pas le nettoyeur vapeur dans l'eau ni dans tout autre liquide.

Assemblage du nettoyeur vapeur 14 en 1

Fixation de l'extension de la poignée

Insérez l'extension de la poignée dans le boîtier du nettoyeur vapeur jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.

Pour retirer la poignée du boîtier du nettoyeur vapeur, appuyez sur le bouton de déverrouillage de la poignée.

Fixation du corps principal au boîtier du nettoyeur vapeur

ÉTAPE 1 : alignez la buse vapeur sur l'ouverture située au bas du boîtier du nettoyeur vapeur et faites-la glisser vers le bas pour la fixer.

ÉTAPE 2 : poussez la poignée du nettoyeur vapeur dans le boîtier du nettoyeur vapeur jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.

ÉTAPE 3 : pour retirer le corps principal du nettoyeur vapeur du boîtier du nettoyeur vapeur, tirez le loquet de dégagement du corps principal vers le haut et soulevez délicatement le corps principal du nettoyeur vapeur pour le retirer du boîtier.

Fixation de la tête triangulaire

ÉTAPE 1 : faites glisser l'extrémité inférieure du boîtier du corps principal du nettoyeur vapeur sur la tête triangulaire, jusqu'à ce que l'axe de la tête du nettoyeur vapeur s'enclenche.

ÉTAPE 2 : pour retirer la tête triangulaire, appuyez sur le bouton de déverrouillage de la tête du nettoyeur vapeur et retirez délicatement la tête triangulaire du corps principal du nettoyeur vapeur.

Fixation de la serpillière en microfibre

ÉTAPE 1 : retirez la tête triangulaire du boîtier du corps principal du nettoyeur vapeur, conformément aux instructions de la section intitulée « Fixation de la tête triangulaire ».

ÉTAPE 2 : fixez la serpillière en microfibre à la tête triangulaire du nettoyeur vapeur en alignant les bandes velcro.

ÉTAPE 3 : placez la tête triangulaire dans l'adaptateur pour tapis et moquettes, et appuyez fermement dessus jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.

ÉTAPE 4 : fixez la tête triangulaire au boîtier du corps principal du nettoyeur vapeur.

Fixation de la serpillière en microfibre

ÉTAPE 1 : retirez la tête triangulaire du boîtier du corps principal du nettoyeur vapeur, conformément aux instructions de la section intitulée « Fixation de la tête triangulaire ».

ÉTAPE 2 : fixez la serpillière en microfibre à la tête triangulaire du nettoyeur vapeur en alignant les bandes velcro.

ÉTAPE 3 : placez la tête triangulaire dans l'adaptateur pour tapis et moquettes, et appuyez fermement dessus jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.

ÉTAPE 4 : fixez la tête triangulaire au boîtier du corps principal du nettoyeur vapeur.

Remarque : la serpillière en microfibre doit être installée correctement avant utilisation. L'adaptateur pour tapis et moquettes doit uniquement être utilisé sur des tapis et moquettes.

Remplissage du réservoir d'eau

Éteignez et débranchez le nettoyeur vapeur de l'alimentation secteur avant de remplir le réservoir d'eau.

ÉTAPE 1 : placez le corps principal du nettoyeur vapeur horizontalement sur une surface plane et stable.

ÉTAPE 2 : retirez délicatement le réservoir d'eau en appuyant sur les boutons de déverrouillage du réservoir d'eau et en le tirant de l'unité principale.

ÉTAPE 3 : dévissez le bouchon du réservoir d'eau dans le sens antihoraire et retirez-le du réservoir.

ÉTAPE 4 : remplissez d'eau le verre doseur et versez le contenu dans le réservoir d'eau. Répétez l'opération jusqu'à atteindre le repère de remplissage maximal. Réinsérez le bouchon du réservoir d'eau et tournez-le dans le sens horaire pour le verrouiller.

Remarque : l'eau peut prendre quelques secondes pour monter ; attendez avant d'en ajouter davantage dans le réservoir d'eau pour vous assurer qu'il n'est pas trop rempli.

Attention : n'essayez pas de remplir le réservoir d'eau lorsque le nettoyeur vapeur est allumé.

N'ajoutez jamais de produits détartrants, aromatiques, alcoolisés ou détergents dans l'appareil, car cela pourrait l'endommager ou rendre son utilisation dangereuse.

Utilisation du nettoyeur vapeur 14 en 1

Comme nettoyeur vapeur vertical

ÉTAPE 1 : assemblez le nettoyeur vapeur en suivant les instructions de la section intitulée « Assemblage du nettoyeur vapeur 14 en 1 »

ÉTAPE 2 : Remplissez le réservoir d'eau conformément aux instructions de la section « Remplissage du réservoir d'eau ».

ÉTAPE 3 : branchez le nettoyeur vapeur sur l'alimentation secteur et allumez-le.

ÉTAPE 4 : le nettoyeur à vapeur est doté d'une charnière flexible idéale pour le nettoyage sous les meubles. Appuyez sur le bouton de déverrouillage de la charnière flexible pour l'activer ; désactivez la charnière flexible en appuyant sur le bouton correspondant et en redressant la poignée.

ÉTAPE 5 : allumez le nettoyeur vapeur à l'aide du bouton marche/arrêt ; le voyant du bouton s'allume lorsque le nettoyeur vapeur est en marche. Tournez la commande de vapeur réglable dans le sens horaire jusqu'à ce que le réglage souhaité soit atteint. Les voyants de température s'allument en rouge pour signaler que le nettoyeur vapeur chauffe. Une fois que le nettoyeur vapeur a atteint la bonne température, les voyants de température passent au bleu et la production de vapeur commence.

ÉTAPE 6 : tournez la commande de vapeur réglable dans le sens horaire pour augmenter la quantité de vapeur ou dans le sens antihoraire pour la réduire.

ÉTAPE 7 : pour arrêter la production de vapeur, éteignez l'appareil à l'aide du bouton marche/arrêt.

Comme nettoyeur vapeur portatif

ÉTAPE 1 : retirez le corps principal du nettoyeur vapeur du boîtier en suivant les instructions de la section intitulée « Fixation du corps principal au boîtier du nettoyeur vapeur ».

ÉTAPE 2 : remplissez le réservoir d'eau.

ÉTAPE 3 : insérez complètement la buse droite dans la buse à vapeur en alignant les rainures des deux buses.

ÉTAPE 4 : fixez l'accessoire requis à la buse droite en l'alignant à l'aide des flèches correspondantes. Tournez l'accessoire dans le sens horaire pour le fixer.

ÉTAPE 5 : branchez le nettoyeur vapeur sur l'alimentation secteur et allumez-le. Allumez l'appareil à l'aide du bouton marche/arrêt.

ÉTAPE 6 : une fois la température requise atteinte, tournez la commande de vapeur réglable dans le sens horaire sur le corps principal pour libérer de la vapeur.

ÉTAPE 7 : pour retirer l'accessoire de buse droite, appuyez sur le bouton de déverrouillage de l'accessoire et faites glisser la buse droite pour la retirer du nettoyeur vapeur.

Remarque : un réservoir d'eau plein fournit environ 20 minutes de vapeur continue. La vapeur fonctionnera en continu jusqu'à ce que le réservoir d'eau soit vide ou jusqu'à ce que la commande de vapeur réglable soit mise en position « Arrêt ».

Attention : n'essayez pas d'utiliser le nettoyeur vapeur comme défroisseur portatif lorsque la poignée est insérée.

Veillez à ne jamais laisser l'appareil à l'arrêt sur un sol pendant plus de 15 secondes.

Le nettoyeur portatif devient chaud pendant son utilisation.

Rangement du cordon d'alimentation

Le nettoyeur vapeur est équipé d'un système pratique de rangement du cordon. Pour l'utiliser, enroulez simplement le cordon d'alimentation autour du crochet de cordon supérieur et du crochet de cordon inférieur, en vous assurant que le crochet de cordon supérieur est en position verticale. Pour dérouler le cordon d'alimentation et le dégager de sa position de rangement, tirez et tournez le crochet de cordon supérieur à 180 ° dans le sens horaire.

Accessoires

Accessoire	Utilisation suggérée	Autres informations d'utilisation
Buse droite	Pour nettoyer les zones difficiles d'accès et les fentes.	La fixation de base pour tous les accessoires à main fournis avec le nettoyeur vapeur. Fixez l'accessoire de votre choix sur la buse droite.
Nettoyant pour fenêtres/miroirs	Idéal pour faire briller sans laisser de traces et nettoyer les parois de douche, les miroirs et le verre.	Vérifiez toujours que le verre n'est pas froid ou gelé et que le réglage de vapeur le plus bas est sélectionné pour éviter d'endommager la surface.
Petite brosse ronde Grande brosse ronde	Les deux accessoires de brosse ronde sont parfaits pour le nettoyage des plaques de cuisson, des douches, des barbecues, des robinets et des équipements sanitaires.	La petite brosse ronde est idéale pour éliminer la saleté incrustée sur les surfaces dures. La grande brosse ronde est idéale pour les taches tenaces et pour éliminer les résidus des surfaces de la cuisine et de la salle de bain. Assurez-vous toujours que les surfaces chaudes ont refroidi à température ambiante avant d'utiliser les brosses rondes.
Buse coudée	Idéale pour les endroits difficiles d'accès, tels que les parties supérieures de poêles, les équipements sanitaires, les robinets et les éviers.	Peut également être utilisée pour éliminer les taches non permanentes sur les tapis ou les tissus d'ameublement. Dirigez la buse coudée directement vers la tache non permanente, tout en tenant un chiffon propre près de la zone marquée pour capturer toute saleté détachée.

Outil à joints	Idéal pour nettoyer les joints dans la cuisine et la salle de bain.	Réglez l'appareil sur un faible niveau de vapeur et appliquez une légère pression.
Raclette	Parfaite pour nettoyer les éclaboussures difficiles à éliminer, les restes d'aliments cuits au four, la saleté, la graisse, les résidus et autres substances tenaces. Idéale pour une utilisation sur des surfaces telles que les plaques de cuisson ou pour aider à dégivrer le congélateur.	Assurez-vous toujours que les surfaces chaudes ont refroidi à température ambiante avant d'utiliser la raclette.
Défroisseur pour vêtements et tissus d'ameublement	Pour défroisser vêtements, rideaux, nappes, tapis et tissus d'ameublement.	Idéal pour éliminer les plis des vêtements sans laisser de faux plis, et parfait pour rafraîchir et nettoyer les tissus d'ameublement.
Serpillière en microfibre	Pour le nettoyage général des sols durs.	Réglez l'appareil sur un faible niveau de vapeur pour les sols en bois et sur un niveau de vapeur plus élevé pour les sols carrelés.
Adaptateur pour tapis et moquettes	Pour faciliter l'utilisation sur les tapis et moquettes.	Utilisez un niveau de vapeur faible pour éviter que les tapis ne soient mouillés.

Avertissement : faites preuve de prudence lorsque vous utilisez l'une des brosses rondes, car leurs poils sont très coupants. Ne tenez jamais les brosses rondes par les poils ; utilisez toujours le corps principal du nettoyeur vapeur.

Rangement

Retirez la serpillière en microfibre en vous assurant qu'elle a été nettoyée conformément aux instructions de la section intitulée « Entretien et maintenance ». Vérifiez que le nettoyeur vapeur est propre et sec et que le réservoir d'eau est vide avant de le ranger dans un endroit frais et sec.

Caractéristiques

Code produit : BEL01131-VDEEU7
Entrée : 220-240 V ~ 50 Hz
Sortie : 1300 W

Capacité du réservoir d'eau : 300 ml
Niveau d'étanchéité : IPX4

**UP Global Sourcing UK Ltd.,
Edmund-Rumpler Straße 5,
51149 Köln, Germany**

Si ce produit ne vous parvient pas dans un état acceptable, veuillez contacter notre service clientèle à l'adresse **www.beldray.com**.

Veuillez vous munir de votre bon de livraison, car vous devrez fournir les détails correspondants.

Si vous souhaitez retourner ce produit, veuillez le retourner au revendeur auprès duquel il a été acheté en présentant votre reçu (sous réserve de ses conditions générales).

Garantie

Tous les produits achetés neufs portent une garantie fabricant ; la durée de la garantie varie en fonction du produit. Lorsque des preuves d'achat raisonnables peuvent être fournies, Beldray fournira une garantie standard de 12 mois auprès du revendeur à compter de la date d'achat. Ceci n'est applicable que si les produits ont été utilisés conformément aux instructions pour leur utilisation domestique prévue. Tout(e) utilisation abusive ou démontage des produits engendre la nullité de la garantie.

Dans le cadre de la garantie, nous nous engageons à réparer ou à remplacer gratuitement toute pièce qui sera constatée défectueuse. Dans le cas où nous ne pouvons pas fournir un remplacement exact, un produit similaire sera offert ou le coût remboursé. Tout dommage causé par l'usure quotidienne n'est pas couvert par cette garantie, ni les consommables tels que les prises, les fusibles, etc.

Veuillez noter que les conditions générales ci-dessus peuvent être parfois mises à jour et nous vous recommandons de les parcourir à chaque fois que vous consultez le site Web.

Rien dans cette garantie ou dans les instructions relatives à ce produit n'exclut, ne restreint ou n'affecte votre garantie légale.

Le symbole de la poubelle sur roues barrée sur ce produit indique que cet appareil doit être éliminé dans le respect de l'environnement lorsqu'il est usé ou devient inutilisable. Consultez les autorités locales pour plus de détails sur les possibilités de recyclage de ce produit.





Fabriqué par :
UP Global Sourcing UK Ltd.,
Edmund-Rumpler Straße 5,
51149 Köln, Germany.

www.beldray.com

©Marque déposée Beldray. Tous droits réservés.

CD130121/MD000000/V1